

# Allefs dialect

Allefs wordt gesproken in Alphen (NB) Dit woordenboek Allefs bevat 2 gezegden, 154 woorden en 1 opmerkingen.

## 2 gezegden

- Jezelf niet beter voordoen als je bent - Ge mot ni hogur schète dan oew kont stoai
- Zij wil een man - As ut hooi ut perd achterna komt, willut gevrete worre

## 154 woorden

- aan - oan
- aardappelen - erpul
- armoede - èrmoei
- Baarle-Nassau - Boal
- bastaardhond - kaaibaanderas
- beesten - biste
- bei - bie
- Belg - Belze meens
- België - Belz
- bessen - bizemmen
- beste - biste
- bezem - bissem
- bieten - peeën
- bijna - bekaant
- binden (vastmaken) - bènen
- bladeren (van boom) - bloaier
- bloemen - blommekus
- boter - botter
- bramen - brembizzemme
- breinaald - braainoald
- buitje regen - een zauwke
- chaam - koam
- chocolaatje - chocolatje
- de burgemeester - dun bürger
- De mais is nog niet rijp genoeg - de mais is nog niet bekwoam om te osten
- de secretaris (van de gemeente) - dun sic
- dementeren - kluts kwètroaken
- dennenaalden - mastespellen
- dennenappel - mastappel
- dorpel - deurpel
- douane - kumis
- draad - droad
- draaiknop (hout) - wurveltje
- een hond - nun hont
- eend - int
- ei - aai
- erf (rond huis) - werft
- feest - fist

- feesten - fistu
- gans - gaans
- geel - gèil
- geel - gèèl
- geen - gin
- geweer (wapen) - gewèr
- gierigaard - pinegel
- Gilze - Gils
- goedentijd - goeietei
- graan - groan
- graven (met schop) - spoaiu
- groen - gruun
- haas - hoas
- heide - haai
- het dorp - teurrep
- hoofdpijn - koppent
- hoor - eure
- horloge - lozie
- huishouden - hùshouwe
- imker - bieëhouwer
- ja (als antwoord) - jot
- je - dè
- kaars - keàrs
- kaas - kèès
- kalf - kallef
- kat - ballekhoas
- kinderen - kendur
- klein beetje - kwelleke
- klooster - klostur
- koe - koei
- konijn - knèèn
- koud - kauw
- kruiden - kruiju
- kruisbessen - knoezels
- kruiwagen - kreugel
- kuiken - pieleke
- laatst - lest
- lade (schuifbaar bakje) - loai
- lamp - laamp
- land - laand
- langsgaan of naar huis gaan - oanrije
- lantaarnpaal - lantèrnpoal
- lelijk iemand - lillikurt
- maan - moan
- maden - moaiu
- markt - mart
- meikever - mulder, maaikever
- meisje - mèsku
- merel - mèrul
- mest - mies
- moeilijk mens - taaie meens
- molen - meule
- mooi - schoan

- mooiprater - kontkruiper
- nakijken (checken) - kek-tur is noa
- nee (als antwoord) - neunt
- noten - notjus
- ommelet - struif
- Oosterwijksestraat - Allefe-osterwëk
- ouwehoeren - sauwelen
- paard - pèard
- paardenbloem - pisblom
- pad (weg) - poaike
- pijn - pent
- plassen - piesen
- plassen - zeiken
- plein - plentje
- raam - roam
- regenen - rèngere
- rood - rooi
- schaatsen - schetsen
- schaatsen - schetse
- schoenveters - niesels
- schoppen - schuppe
- sla - sloai
- slappeling - mieke
- slecht weer in het najaar - boamesweer
- speelgoed - spulgoed
- speld - spel
- spelen - speule
- spoorlijn richting België - belz lentje
- staart - steàrt
- stratenmaker - kaaienleggur
- stroper - streuper
- tafel - toaffel
- tanden - taandu
- trots - freet
- trottoirband - kaaibaand
- tuinbonen - labboane
- uien - juin
- uit - ut
- varken - verr-eken
- varken - vééreku
- viezerik - vuilkert
- vlaamse gaai - hannebroek
- voeder - voeiur
- volstoppen - volstouwe
- voordringen - vurdouwe
- vork - vùrk
- vroeger - vruuger
- vrouw - vrouwke
- wagen - keàr
- warm - wérum
- wei (land) - waai
- weiland - waai
- weipaal - waaipoal

- worm - wurm
- wortelstampot - peeënstaamp
- zadel - zoal
- zeker wel - dè wél
- zo dadelijk - subiet
- zo meteen - sevens
- zonda(a)gspak - goei pak
- zonde - sunde
- zoon - zeun
- zwaluw - zwalm

## 1 opmerkingen

- Allefs word in allefe gesproke. En dan motte wete, datter Allefe aon de Rijn is, Allefe aon de maos en d' r is 1 echte: Allefe in Brabant. Ofwel, Alphen, in geminte Alphen-Chaam

Dit woordenboek 'Allefs' is samengesteld door bezoekers van [www.mijnwoordenboek.nl](http://www.mijnwoordenboek.nl). Heeft u zelf ook woorden of ziet u fouten? U kunt die dan zelf toevoegen en verbeteren op de website, of laten toevoegen door een handige kennis.